



## **Materiál**

na zasadnutie Mestského zastupiteľstva v Spišských Vlachoch

### **Vec: Správa o plnení komunitného plánu sociálnych služieb mesta Spišské Vlachy na roky 2011- 2018 k 31.10.2015.**

**Dôvod predloženia:**

Plnenie bodu č.4  
uznesenia č. 89/VI/2011.

Bližšie špecifikované  
v Dôvodovej správe.

**Materiál obsahuje:**

- I. Dôvodová správa.
- II. Správu o plnení KPSS na roky 2011 – 2018 k 31.10.2015
- III. Návrh uznesenia.

**Spracoval:** Mgr. Mária Dzurillová

**Zodpovedá:** Ing. JUDr. Stanislav Kandrik

**Predkladá:** Ing. JUDr. Stanislav Kandrik

**Názov materiálu: SPRÁVA O PLNENÍ KOMUNITNÉHO PLÁNU  
SOCIÁLNYCH SLUŽIEB MESTA SPIŠSKÉ VLACHY  
NA ROKY 2011 – 2018 k 31.10.2015.**

**Materiál obsahuje:** Dôvodovú správu

Správu o plnení komunitného plánu sociálnych služieb  
mesta Spišské Vlachy na roky 2011 – 2018 k 31.10.2015

**Návrh na uznesenie:** Mestské zastupiteľstvo mesta Spišské Vlachy po prerokovaní materiálu

Správu o plnení komunitného plánu sociálnych služieb mesta  
Spišské Vlachy na roky 2011 – 2018 k 31.10.2015.

- **berie na vedomie.**

***Stanovisko Komisie sociálneho a zdravotného zabezpečenia pri MsZ v Spišských Vlachoch***

Komisia sociálneho a zdravotného zabezpečenia odporúča Správu o plnení komunitného plánu sociálnych služieb mesta Spišské Vlachy na roky 2011 – 2018 k 31.10.2015 zobrať na vedomie.

Spracovateľ: Mgr. Mária Dzurillová, sociálna pracovníčka mesta

Predkladateľ: Ing. JUDr. Stanislav Kandrik

## **Dôvodová správa**

V súlade so Zákonom č. 448/2008 Z.z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č.455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov, § 82, odsek 1 obec utvára podmienky na podporu komunitného rozvoja v oblasti poskytovania sociálnych služieb, na komunitnú prácu a komunitnú rehabilitáciu za účelom predchádzania vzniku alebo zhoršenia nepriaznivých sociálnych situácií a riešenia miestnych sociálnych problémov.

Dôležitým nástrojom pri plánovaní sociálnych služieb je Komunitný plán sociálnych služieb, ktorý vypracúva obec vychádzajúc i z Národných priorít rozvoja sociálnych služieb, zohľadňujúc miestne špecifiká a potreby fyzických osôb vo svojom územnom obvode.

V roku 2011 bol predložený Mestskému zastupiteľstvu mesta Spišské Vlachy na prerokovanie a schválenie Komunitný plán sociálnych služieb Mesta Spišské Vlachy na roky 2011 – 2018. Predložený materiál Mestské zastupiteľstvo mesta Spišské Vlachy dňa 07.06.2011 prerokovalo a schválilo Uznesením č. 89/VI/2011.

V bode č.4 Ukladá – uložilo každoročne predložiť na rokovanie Mestského zastupiteľstva vyhodnotenie plnenia Komunitného plánu sociálnych služieb mesta Spišské Vlachy.

Na základe uvedeného predkladáme na rokovanie Správu o plnení Komunitného plánu sociálnych služieb mesta Spišské Vlachy na roky 2011 – 2018 k 31.10.2015.

Príprava a obsah správy bol prerokovaný na zasadnutí Komisie sociálneho a zdravotného zabezpečenia dňa 8.10.2015 v bode 5. Komisie sociálneho a zdravotného zabezpečenia odporúča zobrať predkladanú správu na vedomie.

## **Správa o plnení Komunitného plánu sociálnych služieb mesta Spišské Vlchy na roky 2011 – 2018 ku dňu 31.10.2015**

Ciele KPSS mesta Spišské Vlchy

Priorita č. 1 **Podporiť zotrvanie občanov mesta v prirodzenom prostredí.**

V sledovanom období sa plnenie toho cieľa dosiahlo nasledovnými aktivitami:

Aktivita 1.1 *Rozširovanie a skvalitňovanie opatrovateľskej služby pre občanov v súlade s ich potrebami a platným zákonom o sociálnych službách.*

Predpokladané finančné zdroje:

poskytovateľ sociálnej služby - rozpočet mesta,

príjmy z úhrad za poskytovanie OSL,

transfer za NP „POS“ v období od 1.1.2015 do 31.10.2015.

Terénne a ambulantné sociálne služby sú z pohľadu naplňania potrieb seniorov progresívnou a požadovanou formou sociálnych služieb, sú prioritnými i z pohľadu kraja a Slovenskej Republiky. Z nich medzi najžiadanejšie a najefektívnejšie patrí opatrovateľská služba vykonávaná v domácom prostredí prijímateľa sociálnej služby. Mesto Spišské Vlchy ako poskytovateľ opatrovateľskej služby sa zapojilo do Národného projektu „Podpora opatrovateľskej služby“ a v rámci Národného projektu v sledovanom období poskytovalo opatrovateľskú službu 4 prijímateľom sociálnej služby. Zapojením do NP „POS“ sa podarilo získať finančné zdroje z Európskeho sociálneho fondu a štátneho rozpočtu. Opatrovateľskú službu v rámci spomínaného národného projektu v uvedenom období poskytovala na území mesta aj Spišská katolícka charita so sídlom v Dome Charitas sv. Damiána de Veuster na Požiarnickej ulici č.49. Týmto bol umožnený výber poskytovateľa opatrovateľskej služby zo strany prijímateľa sociálnej služby a bolo umožnené poskytovanie OSL väčšiemu počtu osôb odkázaných na pomoc inej osoby. Spomínaný projekt bol preukázateľne veľkým prínosom v oblasti sociálnej politiky na lokálnej úrovni.

Aktivita 1.2 *Rozširovanie podporných sociálnych služieb pre starých a osamelých občanov – donáška obeda.*

Táto aktivita je vykonávaná v rámci opatrovateľskej služby a obecných prác.

Aktivita 1.3 *Zabezpečenie sociálnej služby v jedálni.*

Predpokladané finančné zdroje: poskytovateľ sociálnej služby - rozpočet mesta.

Sociálnu službu v jedálni môžu občania využívať od 1.7.2011 na základe Zmluvy o poskytovaní sociálnej služby v jedálni. Príspevok na stravu je im priznaný Rozhodnutím primátora mesta, po splnení podmienok uvedených vo VZN č. 4/2013. Občania majú možnosť využívať túto sociálnu službu v dvoch zariadeniach na Hviezdoslavovej ulici: NOVA a Zlatý Klas.

## **Priorita č.2. Zvýšiť kvalitu poskytovaných sociálnych služieb a sociálneho poradenstva poskytovaných mestom.**

Aktivity na dosiahnutie cieľa:

*Aktivita 2.1 Na výkon opatrovateľskej služby zamestnávanie pracovníkov s príslušným vzdelaním alebo akreditovaným kurzom opatrovateľskej činnosti.*

Všetky opatrovatelky splňajú kvalifikačné predpoklady stanovené zákonom č. 448/2008 o sociálnych službách v platnom znení. Kvalita opatrovateľskej služby sa zvyšuje, o čom svedčí spokojnosť opatrovaných ako aj ich príbuzných. Ku 31.10.2015 mesto zamestnávalo 3 opatrovatelky k štyrom opatrovaným na 100% úväzok cez NP „POS“ a 2 opatrovatelky ku dvom opatrovaným z mestského rozpočtu. Opatrovaným sa poskytuje opatrovateľská služba v rozmedzí 4 až 10 hodín počas pracovných dní, v čase od 7:30 hod. do 18:00 hod. V sledovanom období bolo ukončené poskytovanie v jednom prípade, z dôvodu úmrtia opatrovanej osoby. Počas sledovaného obdobia boli vytvorené dve pracovné miesta na 100 % úväzok a to jeden v rámci NP „POS“ a jeden cez mestský rozpočet. O túto terénnu sociálnu službu poskytovanú v domácom prostredí prijímateľa sociálnej služby občania prejavujú zvýšený záujem z dôvodu kapacitnej a finančnej nedostupnosti sociálnych služieb poskytovaných v zariadeniach pre seniorov a zariadeniach opatrovateľskej služby. Táto skutočnosť sa prejavila aj požiadavkách zo strany opatrovaných cez NP „POS“ a od 1.11.2015 3 opatrovatelky, ktoré boli zamestnané v rámci uvedeného projektu „Podpory opatrovateľskej služby“ boli zamestnané cez mestský rozpočet. Spišská katolícka charita ku dňu 31.10.2015 ukončila poskytovanie OSL v našom meste z dôvodu ukončenia NP „POS“.

*Aktivita 2.2 Vytvorenie a posilnenie samostatného sociálneho oddelenia mesta, kde budú pracovať zamestnanci s požadovaným vzdelaním podľa platného zákona o sociálnych službách.*

Sociálne oddelenie mesta vedie sociálna pracovníčka s požadovaným vzdelaním, stanoveným zákonom o sociálnych službách na 3,75 hod úväzok.

Sociálne oddelenie mesta poskytuje občanom základné sociálne poradenstvo v medziach zákona a v rámci komplexných poradenských služieb. Zabezpečuje pomoc občanovi v nepriaznivej životnej situácii a voľbu postupov riešenia sociálnej pomoci občanovi pri uplatňovaní práv a právom chránených záujmov v zariadení sociálnych služieb. Najčastejšie sa jedná o prípady distribúcie k odborníkom počas vybavovania príspevkov za opatrovanie, príspevkov na kompenzáciu ŤZP, riešenie príspevkov občanom v hmotnej núdzi cez ÚPSVaR, ďalej sú to prípady žiadosti o posúdenie odkázanosti na sociálnu službu, kedy zdravotný stav žiadateľa zodpovedá posúdeniu na VÚC Košice.

Sociálne oddelenie vykonáva sociálnu posudkovú činnosť za účelom posúdenia odkázanosti osoby na pomoc inej fyzickej osoby, je poverené vykonávať funkciu hmotnoprávneho opatrovníka u občanov pozbavených spôsobilosti na právne úkony. Vykonáva funkciu osobitného príjemcu štátnych sociálnych dávok pri zanedbávaní povinnej školskej dochádzky. Rieši priestupky na úseku školstva – zanedbávanie povinnej školskej dochádzky. Spolupracuje s ÚPSVaR Krompachy a Spišská Nová Ves pri zabezpečovaní dotácie na podporu výchovy k plneniu školských povinností a podporu výchovy k stravovacím návykom dieťaťa ohrozeného sociálnym vylúčením.

Organizačne zabezpečuje, metodicky usmerňuje a riadi poskytovanie sociálnych služieb v meste. Vede evidenciu prijímateľov sociálnych služieb, žiadosti o poskytnutie sociálnych služieb, žiadosti o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby a zmlúv o poskytovaní OSL. Spolupracuje s ostatnými poskytovateľmi sociálnych služieb v meste, v okrese, vo VÚC KE a na Slovensku za účelom zabezpečenia poskytovania sociálnych služieb našim občanom.

### **Priorita č.3 Vytvoriť organizačné a materiálne podmienky na realizáciu úloh mesta podľa zákona o sociálnych službách a komunitného plánu sociálnych služieb.**

*Aktivita 3.1 Zabezpečenie finančných prostriedkov na sociálne služby v rozpočte mesta na obdobie 2011 – 2018 a skvalitňovanie sociálnych služieb v súlade s predpokladanými potrebami obyvateľov.*

Za sledované obdobie boli finančné prostriedky na poskytovanie sociálnych služieb zabezpečené v rozpočte mesta a v prípade troch úväzkov na novovytvorené pracovné miesta opatrovateliek v rámci Národného projektu „POS“ zo štátneho rozpočtu a Európskeho sociálneho fondu do 31.10.2015.

#### **Ostáva v plnení.**

Mesto úzko spolupracuje s miestnou organizáciou JEDNOTY dôchodcov, ktorá pre svojich členov i nečlenov organizuje klubovú a záujmovú činnosť v rámci terajších priestorových a finančných možností. Podobne je to aj s miestnou organizáciou Slovenského Červeného kríža a Zväzom ŤZP, ktoré tiež pripravujú podujatia pre svojich členov. Na podporu ich klubovej a záujmovej činnosti im mesto bezplatne poskytuje priestory kultúrneho domu, mestskej galérie a chaty.

Výraznou mierou k udržaniu a rozvoju klubovej a športovej činnosti v našom meste opäť prispela Nadácia Jozefa Salaja, ktorá svojou finančnou podporou aj v tomto roku podporila nejedno kultúrne či športové podujatie.

V oblasti kultúrnych a spoločenských podujatí je výborná spolupráca s Centrom voľného času, ktorý bol nápomocný pri organizácii osláv 772. výročia prvej písomnej zmienky o meste Spišské Vlachy. Nezanedbateľná spolupráca je v tomto smere s miestnymi školami, ktoré kultúrne podujatia v našom meste obohacujú svojimi vystúpeniami. Ako príklad uvádzame už hore spomenuté Oslavy mesta, Deň matiek, Mesiac október – mesiac úcty k starším a Jubilanti.

#### **Úloha č.1: Nájsť vhodné priestory pre denné centrum seniorov.**

Zaregistrovať podpornú sociálnu službu – denné centrum seniorov – a poskytovať ju seniorom v našom meste.

Do dnešného dňa sa nepodarilo nájsť vhodné priestory a finančné zdroje, ktoré by postačovali na poskytovanie tejto podpornej sociálnej služby. Dôchodcovia svoju klubovú a záujmovú činnosť vykonávajú v dostupných mestských priestoroch.

Termín: 2013 – 2018.

## **Ostáva v plnení.**

### **Úloha č.2: Rozvíjať spoluprácu s ostatnými poskytovateľmi sociálnych služieb na území mesta.**

Na území mesta poskytuje sociálne služby Social. Trans n.o. Ide o poskytovanie sociálnych služieb pre mentálne postihnutých mužov v Domove sociálnych služieb a v Zariadení podporovaného bývania. Spišská katolícka charita v Dome Charitas sv. Damiána de Veuster na Požiarnickej ulici poskytuje sociálne služby zdravotne postihnutým občanom na dobu neurčitú v Zariadení podporovaného bývania a poskytuje sociálnu službu v Dennom stacionári pre plnoleté fyzické osoby, kde túto sociálnu službu využívajú nielen občania nášho mesta. Ďalej cez SKCH vykonáva svoju ošetrovateľskú činnosť ADOS a Mobilný hospic v domácnostiach občanov, ktorí sú na túto pomoc odkázaní. Do 31.10.2015 SKCH v rámci národného projektu „Podpora opatrovateľskej služby“ poskytovala opatrovateľskú službu, čím výraznou mierou prispela k podpore a zotrvaní občanov v ich prirodzenom domacom prostredí. Od 3.11.2015 mesto začalo spoluprácu so Slovenským Červeným krížom, územný spolok Spišská Nová Ves v rámci zabezpečovania poskytovania opatrovateľskej služby cez Národný projekt „Šanca na zamestnanie“.

## **Ostáva v plnení.**

VZN o poskytovaní sociálnych služieb, o spôsobe a výške úhrad za sociálne služby č. 4/2013 bolo prijaté s účinnosťou od 1.1.2014. Ekonomicky oprávnené náklady sú prepočítavané každoročne a zverejnené ku 31.1. aktuálneho roka za predchádzajúci rok.

Vzhľadom na to, že Mesto Spišské Vlachy sa ako poskytovateľ opatrovateľskej služby zapojilo do Národného projektu „Podpora opatrovateľskej služby“, ktorého druhé kolo by malo pokračovať v roku 2016, boli znížené náklady na poskytovanie opatrovateľskej služby z mestského rozpočtu a preto bola znížená aj úhrada za poskytovanie opatrovateľskej služby Doplnkom č.2 k VZN č. 4/2013 s účinnosťou od 13. októbra 2015. Tak sa sociálna služba stala prístupnejšia pre prijímateľov sociálnej služby v širšom rozsahu.

Ministerstvo práce sociálnych vecí a rodiny SR predpokladá, že výzvy nových národných projektov, ktoré obsahovo nadväzujú na končiacie národné projekty, budú vyhlásené v priebehu mesiacov november/december 2015 a začiatok aktivít bude v priebehu mesiacov január/február 2016.

### **Úloha č.3: Zapojiť sa do druhého kola NP „POS“ a získať tak finančné prostriedky na vytvorenie resp. udržanie vytvorených pracovných miest opatrovateľiek..**

Pripraviť žiadosť s náležitými dokumentami a na základe výzvy požiadať o poskytnutie transferu pre opatrovateľky.

Termín: do 31.12.2015.

## **Ostáva v plnení**

Legislatíva v sociálnej oblasti sa neustále mení, čo sa dotýka financovania sociálnych služieb, ich rozvoja a možného rozširovania v meste. Pre nedostatok finančných prostriedkov a vhodných priestorov pre vykonávanie a rozvoj sociálnych služieb v meste je ťažko plánovať ich poskytovanie v širšom rozsahu. Sociálne služby budeme poskytovať v zmysle platnej legislatívy a finančných možností v súlade s požiadavkami a potrebami občanov nášho mesta.

V Spišských Vlachoch, dňa

.....  
Lubomír Fifík  
primátor mesta